



**ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH CAO BẰNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 2405 /TTr-UBND

Cao Bằng, ngày 14 tháng 8 năm 2024

**TỜ TRÌNH**

**Quyết định chủ trương đầu tư dự án  
Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3  
từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp**

Kính gửi: Hội đồng nhân dân tỉnh Cao Bằng.

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2019;

Căn cứ Luật Đầu tư công ngày 13 tháng 6 năm 2019; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Đầu tư công, Luật Đầu tư theo phương thức đối tác công tư, Luật Đầu tư, Luật Nhà ở, Luật Đấu thầu, Luật Điện lực, Luật Doanh nghiệp, Luật Thuế tiêu thụ đặc biệt và Luật Thi hành án dân sự ngày 11 tháng 01 năm 2022;

Căn cứ Nghị định số 40/2020/NĐ-CP ngày 06 tháng 4 năm 2020 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đầu tư công;

Căn cứ Quyết định số 37/2021/QĐ-UBND ngày 05 tháng 11 năm 2021 của Ủy ban nhân dân tỉnh Cao Bằng ban hành quy định một số nội dung quản lý đầu tư và xây dựng trên địa bàn tỉnh Cao Bằng; Quyết định số 34/2023/QĐ-UBND ngày 28 tháng 12 năm 2023 của Ủy ban nhân dân tỉnh Cao Bằng sửa đổi, bổ sung một số điều của Quy định một số nội dung quản lý đầu tư và xây dựng trên địa bàn tỉnh ban hành kèm theo Quyết định số 37/2021/QĐ-UBND ngày 05/11/2021 của Ủy ban nhân dân tỉnh Cao Bằng;

Căn cứ Công văn số 3200-CV/VPTU ngày 05 tháng 7 năm 2024 của Văn phòng Tỉnh ủy Cao Bằng thông báo kết luận Hội nghị Ban Thường vụ Tỉnh ủy về dự kiến phương án bố trí đối với số vốn đầu tư công trung hạn giai đoạn 2021-2025 còn lại và dự kiến phương án bố trí đối với số vốn dự phòng nguồn ngân sách địa phương;

Theo đề nghị của UBND thành phố Cao Bằng tại Tờ trình số 202/TTr-UBND ngày 14 tháng 8 năm 2024 và của Sở Kế hoạch và Đầu tư tại Công văn số 2210/SKHĐT-THQH ngày 13 tháng 8 năm 2024.

Ủy ban nhân dân (UBND) tỉnh kính trình Hội đồng nhân dân (HĐND) tỉnh quyết định chủ trương đầu tư dự án: Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp với các nội dung chính sau:



## I. THÔNG TIN CHUNG DỰ ÁN

**1. Tên dự án:** Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp.

**2. Dự án nhóm:** Dự án nhóm C.

**3. Cơ quan quyết định chủ trương đầu tư:** HĐND tỉnh Cao Bằng.

**4. Cơ quan quyết định đầu tư:** UBND tỉnh Cao Bằng.

**5. Chủ đầu tư:** UBND thành phố Cao Bằng.

**6. Mục tiêu đầu tư:**

- Đảm bảo cơ sở hạ tầng kết nối vào Khu vực trung tâm hành chính tỉnh Cao Bằng - nơi tổ chức các sự kiện chính trị - văn hóa - xã hội của tỉnh như lễ mít tinh - diễu hành, kỉ niệm những ngày lễ lớn của tỉnh và đất nước, đồng thời là điểm tham quan cho nhân dân, du khách khi đến với thành phố Cao Bằng. Đây cũng là không gian sinh hoạt cộng đồng kết hợp hệ thống công viên cây xanh sẽ tạo điểm nhấn về kiến trúc cảnh quan cho khu vực trung tâm thành phố Cao Bằng xứng đáng là đô thị trung tâm du lịch và là mục tiêu phấn đấu phát triển thành phố Cao Bằng đạt đô thị loại II.

- Duy trì bền vững tuyến phố văn minh đô thị, nâng cao hạ tầng kỹ thuật, giúp bộ mặt đô thị ngày một khang trang, thúc đẩy phát triển kinh tế, thương mại, dịch vụ và du lịch, phục vụ nhân dân, góp phần tạo nên môi trường sống lý tưởng, an sinh, xã hội.

- Phục vụ Đại hội đại biểu Đảng bộ tỉnh Cao Bằng lần thứ XX, nhiệm kỳ 2025 - 2030 và kỷ niệm 525 năm ngày thành lập tỉnh Cao Bằng.

**7. Quy mô đầu tư:**

- Loại công trình: Công trình hạ tầng kỹ thuật.

- Cấp công trình: Công trình cấp III.

Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp với chiều dài tuyến khoảng  $L = 3.950$  m có quy mô như sau:

- Vỉa hè: Bóc dỡ toàn bộ phần diện tích vỉa hè hiện trạng (gạch Block tự chèn, gạch terazzo) để thay mới bằng gạch bê tông giả đá; Bóc dỡ toàn bộ bó vỉa, bó bồn cây hiện trạng để thay bằng gạch bê tông giả đá; Thay thế nắp hố ga bằng BTCT đã hư hỏng hoặc không phù hợp bằng nắp hố ga bằng gang; Thay thế một số song gang thu nước hố ga đã hư hỏng. Nạo vét, sửa chữa cống và rãnh thoát nước.

- Tận dụng tối đa cây xanh còn sử dụng tốt, thay thế, bổ sung cây xanh đã chết, còi cọc, không đồng bộ bằng cây xanh theo thiết kế mới;



- Tận dụng gạch block còn sử dụng được, cây xanh được bóc dỡ, thay thế ra từ vỉa hè để sử dụng, trồng lại vào các lô đất trong khu vực trung tâm hành chính tỉnh Cao Bằng như lô đất 12 (cạnh trụ sở làm việc Mặt trận Tổ quốc và các đoàn thể Tỉnh), lô đất số 10 (phía sau trụ sở làm việc Cục Hải quan tỉnh Cao Bằng) và lô số 05 (sau Ban QLDA tỉnh),...

**8. Địa điểm thực hiện dự án:** Phường Ngọc Xuân, phường Sông Hiến và phường Đề Thám, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng.

**9. Tổng mức đầu tư dự án:** 21.248,512 triệu đồng (*Hai mươi một tỷ, hai trăm bốn mươi tám triệu, năm trăm mười hai nghìn đồng*).

**10. Nguồn vốn đầu tư dự án:** Chi xây dựng cơ bản vốn tập trung trong nước (Tỉnh bố trí).

**11. Tiến độ thực hiện dự án:**

- Năm 2024: Thực hiện các bước chuẩn bị đầu tư.
- Năm 2025: Thi công xây dựng công trình, hoàn thành bàn giao đưa vào khai thác sử dụng.

## II. QUÁ TRÌNH TRIỂN KHAI XÂY DỰNG BÁO CÁO ĐỀ XUẤT CHỦ TRƯỞNG ĐẦU TƯ DỰ ÁN

Thực hiện nhiệm vụ được Chủ tịch UBND tỉnh giao tại Công văn số 1775/UBND-TH ngày 15 tháng 7 năm 2024 về việc giao nhiệm vụ lập báo cáo đề xuất chủ trương đầu tư; báo cáo đề xuất điều chỉnh chủ trương đầu tư, UBND thành phố Cao Bằng đã lập báo cáo đề xuất chủ trương đầu tư dự án: Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp đảm bảo các nội dung, trình tự theo quy định của Luật Đầu tư công và các văn bản hướng dẫn thi hành Luật Đầu tư công. Báo cáo đề xuất chủ trương đầu tư dự án đã được Sở Kế hoạch và Đầu tư thẩm định tại Báo cáo số 2085/BCTĐ-SKHĐT ngày 02 tháng 8 năm 2024.

UBND thành phố Cao Bằng đã hoàn thiện Báo cáo đề xuất chủ trương đầu tư dự án theo ý kiến thẩm định và trình UBND tỉnh xem xét để trình HĐND tỉnh quyết định chủ trương đầu tư dự án theo quy định của Luật Đầu tư công.

## III. DANH MỤC HỒ SƠ KÈM THEO

1. Công văn số 1775/UBND-TH ngày 15 tháng 7 năm 2024 của UBND tỉnh Cao Bằng về giao nhiệm vụ lập báo cáo đề xuất chủ trương đầu tư; báo cáo đề xuất điều chỉnh chủ trương đầu tư.

2. Báo cáo số 2085/BCTĐ-SKHĐT ngày 02 tháng 8 năm 2024 của Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Cao Bằng về Báo cáo kết quả thẩm định Báo cáo đề xuất chủ trương đầu tư dự án Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp.



3. Báo cáo số 454/BC-UBND ngày 09 tháng 8 năm 2024 của UBND thành phố Cao Bằng báo cáo đề xuất chủ trương đầu tư dự án: Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp.

4. Dự thảo Nghị quyết phê duyệt chủ trương đầu tư dự án: Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp.

UBND tỉnh kính trình HĐND tỉnh xem xét, quyết định./. *K.T*

**Nơi nhận:**

- Như kính gửi;
- Thường trực Tỉnh ủy (b/c);
- Thường trực HĐND tỉnh (b/c);
- Ban KT-NS HĐND tỉnh;
- Chủ tịch, các PCT UBND tỉnh;
- Các sở: KH&ĐT, XD, TC;
- UBND thành phố Cao Bằng;
- VP UBND tỉnh: LĐVP; CVTH;
- Lưu: VT, TH<sub>(ĐT)</sub>.

*A*



Hoàng Xuân Ánh

Số: /NQ-HĐND

Cao Bằng, ngày tháng 8 năm 2024

**NGHỊ QUYẾT**

**Phê duyệt chủ trương đầu tư**

**Dự án: Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3  
từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp**

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN TỈNH CAO BẰNG  
KHOÁ XVII KỲ HỌP THỨ 21 (CHUYÊN ĐỀ)**

Căn cứ Luật Tổ chức Chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015;  
Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Tổ chức Chính phủ và Luật Tổ chức  
chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2019;

Căn cứ Luật Đầu tư công ngày 13 tháng 6 năm 2019; Luật sửa đổi, bổ sung  
một số điều của Luật Đầu tư công, Luật Đầu tư theo phương thức đối tác công tư,  
Luật Nhà ở, Luật Đấu thầu, Luật Điện lực, Luật Doanh nghiệp, Luật Thuế tiêu thụ  
đặc biệt và Luật Thi hành án dân sự ngày 11 tháng 01 năm 2022;

Căn cứ Nghị định số 40/2020/NĐ-CP ngày 06 tháng 4 năm 2020 của Chính  
phủ Quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Đầu tư công;

Xét Tờ trình số .../TTr-UBND ngày .... tháng .... năm 2024 của Ủy ban nhân  
dân tỉnh Cao Bằng về quyết định chủ trương đầu tư dự án: Cải tạo, chỉnh trang hạ  
tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp; Báo  
cáo thẩm tra của Ban Kinh tế - Ngân sách Hội đồng nhân dân tỉnh; ý kiến thảo  
luận của các đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh tại kỳ họp.

**QUYẾT NGHỊ:**

**Điều 1.** Phê duyệt chủ trương đầu tư dự án: Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa  
hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp với các nội  
dung sau:

**1. Tên dự án:** Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ  
3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp.



## 2. Mục tiêu đầu tư:

- Đảm bảo cơ sở hạ tầng kết nối vào Khu vực trung tâm hành chính tỉnh Cao Bằng - nơi tổ chức các sự kiện chính trị - văn hóa - xã hội của tỉnh như lễ mít tinh - diễu hành, kỉ niệm những ngày lễ lớn của tỉnh và đất nước, đồng thời là điểm tham quan cho nhân dân, du khách khi đến với thành phố Cao Bằng. Đây cũng là không gian sinh hoạt cộng đồng kết hợp hệ thống công viên cây xanh sẽ tạo điểm nhấn về kiến trúc cảnh quan cho khu vực trung tâm thành phố Cao Bằng xứng đáng là đô thị trung tâm du lịch, và là mục tiêu phấn đấu phát triển thành phố Cao Bằng đạt đô thị loại II.

- Duy trì bền vững tuyến phố văn minh đô thị, nâng cao hạ tầng kỹ thuật, giúp bộ mặt đô thị ngày một khang trang, thúc đẩy phát triển kinh tế, thương mại, dịch vụ và du lịch, phục vụ nhân dân, góp phần tạo nên môi trường sống lý tưởng, an sinh, xã hội.

- Phục vụ Đại hội đại biểu Đảng bộ tỉnh Cao Bằng lần thứ XX, nhiệm kỳ 2025 - 2030 và kỷ niệm 525 năm ngày thành lập tỉnh Cao Bằng.

## 3. Quy mô:

- Loại công trình: Công trình hạ tầng kỹ thuật

- Cấp công trình: Công trình cấp III

Cải tạo, chỉnh trang hạ tầng, vỉa hè tuyến đường tránh quốc lộ 3 từ đường tròn Km5 đến cầu Nà Cáp (chiều dài tuyến khoảng 3.950 m) với quy mô như sau:

- Vỉa hè: Bóc dỡ toàn bộ phần diện tích vỉa hè hiện trạng (nền bê tông, gạch Block tự chèn, gạch terazzo) để thay mới bằng gạch bê tông giả đá; Bóc dỡ toàn bộ bó vỉa, bó bồn cây hiện trạng để thay bằng gạch bê tông giả đá; Thay thế nắp hố ga; Thay thế một số song gang thu nước hố ga đã hư hỏng. Nạo vét, sửa chữa cống và rãnh thoát nước.

- Tận dụng tối đa cây xanh còn sử dụng tốt, thay thế, bổ sung cây xanh đã chết, còi cọc, không đồng bộ bằng cây xanh theo thiết kế mới;

**4. Dự án nhóm:** Dự án nhóm C.

**5. Tổng mức đầu tư dự án:** 21.248.512 đồng (*Hai mươi một tỷ hai trăm bốn mươi tám triệu năm trăm mười hai nghìn đồng*).

**6. Nguồn vốn đầu tư dự án:** Chi xây dựng cơ bản vốn tập trung trong nước (Tỉnh bố trí).

**7. Địa điểm thực hiện dự án:** Phường Ngọc Xuân, Phường Sông Hiến và phường Đề Thám, thành phố Cao Bằng, tỉnh Cao Bằng.

**8. Thời gian thực hiện dự án:** Năm 2024 - 2025.



**9. Tiến độ thực hiện dự án:**

- Năm 2024: Thực hiện các bước chuẩn bị đầu tư.

- Năm 2025: Thi công xây dựng công trình, hoàn thành bàn giao đưa vào khai thác sử dụng.

**10. Chủ đầu tư:** Ủy ban nhân dân thành phố Cao Bằng.

**Điều 2.** Hội đồng nhân dân tỉnh giao cho Ủy ban nhân dân tỉnh triển khai thực hiện Nghị quyết này và định kỳ báo cáo kết quả thực hiện với Hội đồng nhân dân tỉnh theo quy định.

**Điều 3.** Thường trực Hội đồng nhân dân tỉnh, các Ban Hội đồng nhân dân tỉnh, các Tổ đại biểu và các Đại biểu Hội đồng nhân dân tỉnh giám sát việc thực hiện Nghị quyết này.

Nghị quyết này đã được Hội đồng nhân dân tỉnh Cao Bằng khoá XVII, kỳ họp thứ 21 (Chuyên đề) thông qua ngày ... tháng 8 năm 2024 và có hiệu lực kể từ ngày kể từ ngày thông qua./.

**Nơi nhận:**

- Ủy ban Thường vụ Quốc hội;
- Chính phủ;
- Bộ Kế hoạch và Đầu tư;
- Bộ Tài chính;
- Thường trực Tỉnh uỷ;
- Thường trực HĐND tỉnh;
- UBND tỉnh;
- Đoàn ĐBQH tỉnh;
- Các đại biểu HĐND tỉnh;
- Các Sở, Ban, ngành, đoàn thể;
- Huyện ủy, thành ủy, HĐND, UBND các huyện, thành phố;
- TT Thông tin - VP UBND tỉnh;
- Lưu: VT.

**CHỦ TỊCH****Triệu Đình Lê**